



Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/19967  
27 June 1988  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ИСПОЛНЯЮЩЕГО ОБЯЗАННОСТИ ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ  
ИСЛАМСКОЙ РЕСПУБЛИКИ ИРАН ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ  
НАЦИЙ ОТ 27 ИЮНЯ 1988 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Настоящим имею честь препроводить письмо Министра иностранных дел Исламской Республики Иран Его Превосходительства г-на Али Акбара Велаяти.

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Мохаммад Джаафар МАХАЛЛАТИ  
Посол  
Исполняющий обязанности  
Постоянного представителя

Приложение

Письмо Министра иностранных дел Исламской Республики Иран  
на имя Генерального секретаря

К числу преступлений, совершенных Ираком в ходе навязанной нам войны, относятся, среди прочего, бомбардировки чисто гражданских районов, массовые убийства невинных граждан, применение смертоносного химического оружия и нападения на танкеры в Персидском заливе. Эти зверства, совершаемые преступным режимом и вызывающие возмущение мировой общественности, преследуют очевидную цель: прорвать наши оборонительные рубежи и сломить моральный дух иранских борцов. В то время как мировая общественность, большинство глав государств и независимые политические деятели во всем мире выражают свою глубокую озабоченность и осуждают эти зверства, Совет Безопасности либо безмолвствует, либо занимает по отношению к этим антигуманным актам недостаточно твердую позицию.

Применение химического оружия в Халабдже является кульминацией этого преступления, которое возмутило весь цивилизованный мир и породило глубокую тревогу. Недавно в результате широкого применения химического оружия на юге Хузестана в районе между городами Ахваз и Хорремшехр сотни людей погибли и свыше 3 тыс. получили серьезные ранения.

Использование Ираком новейшей технологии для производства химического оружия и постоянное применение им различных химических агентов в сочетании с неприятием Организацией Объединенных Наций в целом и Советом Безопасности в частности серьезных мер по созданию постоянного механизма для проведения немедленных расследований и контроля за применением химических агентов привели к эрозии и исчезновению следов иракского преступления.

В свете вышесказанного считаю необходимым в срочном порядке довести до Вашего сведения следующее:

Международные органы должны использовать все имеющиеся в их распоряжении средства, с тем чтобы воспрепятствовать применению Ираком такого антигуманного оружия.

Пока не исчезли экологические свидетельства преступления, в регион должна быть срочно направлена группа специалистов-химиков. Следует предусмотреть постоянный механизм немедленных расследований и контроля за применением химического оружия. Мы заявляем, что именно безмолвие международных кругов и их терпимость в этом вопросе развязали Ираку руки и дали ему возможность на постоянной основе применять химические агенты, как если бы это было нормальное и обычное оружие, не испытывая при этом никаких угрызений совести.

Если международные органы будут и дальше проявлять нерешительность в деле утверждения авторитета международного гуманитарного права, руководствуясь своими близорукими политическими соображениями, которые привели к гибели невинных гражданских лиц в результате применения Ираком химического оружия, то мы будем считать своим законным правом на самооборону принятие эффективных и необходимых мер с целью использования всех имеющихся в нашем распоряжении средств, для того чтобы раз и навсегда положить конец этим иракским зверствам.

Али Акбар ВЕЛЯТИ  
Министр иностранных дел  
Исламской Республики Иран